

## Drain plug.

**Publication number:** EP0461344 (A1)

**Publication date:** 1991-12-18

**Inventor(s):** HENKEL ACHIM [DE]

**Applicant(s):** PORSCHE AG [DE]

**Classification:**

- **international:** *B03C1/28; F01M11/04; F16N39/06; B03C1/02; F01M11/04; F16N39/00*; (IPC1-7): B03C1/28; F01M11/04


- **European:** B03C1/28; F01M11/04B; F16N39/06

**Application number:** EP19910103240 19910304


**Priority number(s):** DE19904019223 19900615

**Also published as:**


 EP0461344 (B1)


 DE4019223 (C1)

**Cited documents:**

 DE3813684 (A1)

 FR693548 (A)

 FR2174671 (A1)

 DE2918204 (A1)

### Abstract of EP 0461344 (A1)

A drain plug is produced from a plastic filled with a material which can be magnetised. This material is arranged in a fine distribution in the plastic. Such plugs can be produced integrally, are lightweight and can be adjusted to different requirements.

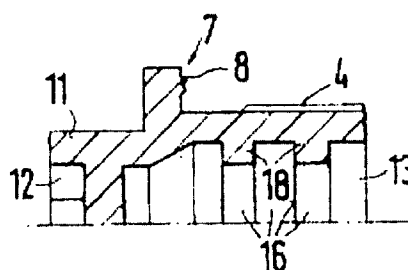


FIG. 3

Data supplied from the **esp@cenet** database — Worldwide



Europäisches Patentamt  
European Patent Office  
Office européen des brevets



Veröffentlichungsnummer: **0 461 344 A1**

(12)

## EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(21) Anmeldenummer: **91103240.7**

(51) Int. Cl.<sup>5</sup>: **F01M 11/04, B03C 1/28**

(22) Anmeldetag: **04.03.91**

(30) Priorität: **15.06.90 DE 4019223**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
**18.12.91 Patentblatt 91/51**

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**DE FR GB IT**

(71) Anmelder: **Dr.Ing.h.c. F. Porsche  
Aktiengesellschaft  
Porschestrasse 42  
W-7000 Stuttgart 40(DE)**

(72) Erfinder: **Henkel, Achim  
Steinheimer Strasse 7  
W-7140 Ludwigsburg 12(DE)**

(54) **Ablassschraube.**

(57) Eine Ablassschraube ist aus einem mit einem magnetisierbaren Werkstoff gefüllten Kunststoff hergestellt. Dieser Werkstoff ist in feiner Verteilung im Kunststoff angeordnet.

Solche Schrauben sind einteilig herstellbar, leichtgewichtig und auf verschiedene Anforderungen einstellbar.

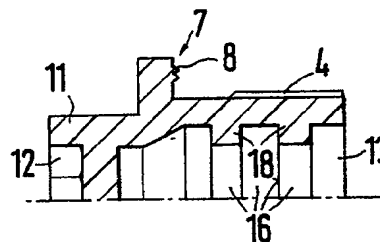


FIG.3

EP 0 461 344 A1

Die Erfindung betrifft eine Ablassschraube gemäß dem Oberbegriff des Patentanspruches 1.

In der DE 38 05 238 ist eine Ablassschraube offenbart, in deren Gewindeabschnitt eine Ausnehmung ausgebildet ist, in die ein Dauermagnet mit Kunstharzbindung eingesetzt ist.

Die DE-A 31 48 032 offenbart eine Ölablassschraube mit einem dauermagnetischen Fangmagneten, der in eine Haltekappe eingesetzt ist, die am Gewindeschacht der Schraube gehalten wird.

Diese bekannten Schrauben dienen dem Ausscheiden von metallischen Spänen aus dem Ölkreislauf von Maschinen. Nachteilig ist, daß sie einen mehrteiligen Aufbau besitzen und daher aufwendig zu fertigen sind und daß sie als Vielstoffbauteile einem Recycling nur schlecht zugänglich sind.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Ablassschraube zu schaffen, die metallische Partikel aus einem Flüssigkeitskreislauf einer Maschine abscheidet und dabei von einfachem Aufbau und kostengünstig herstellbar ist.

Die Lösung dieser Aufgabe gelingt mit den Merkmalen des Patentanspruches 1. Vorteilhafte Ausgestaltungen sind in den Unteransprüchen benannt.

Die Verwendung eines mit einem magnetisierbaren Werkstoff gefüllten Kunststoffes als Werkstoff für die Ablassschraube gestattet eine einstückige Herstellung in einem Arbeitsgang. Somit entfällt ein sonst notwendiger Zusammenbau.

Weiterhin sind solche Schrauben leichtgewichtig und erlauben eine große gestalterische Freiheit, die üblicherweise bereits durch die verwendeten Permanentmagneten eingeschränkt ist.

Die magnetische Kraft der Schraube ist durch die Auswahl und die Menge des als Füllstoff verwendeten magnetisierbaren Werkstoffes den jeweiligen Anforderungen anpaßbar.

Ebenso ist eine große Anzahl verschiedener thermoplastischer oder duroplastischer Kunststoffe als Matrix für die Aufnahme des magnetisierbaren Werkstoffes verwendbar. Dadurch kann die Schraube den Betriebsbedingungen angepaßt werden. Diese Bedingungen sind im wesentlichen gegeben durch die Art und die Temperatur der Flüssigkeit, aus der die metallischen Partikel abgeschieden werden.

Der Kopfabschnitt kann in analoger Weise zu bekannten Schrauben als Außen- oder Innensechskant gestaltet werden, kann jedoch auch als deutliches Unterscheidungsmerkmal zu bekannten, metallischen Schrauben, eine spezielle Gestaltung erhalten.

Ein zwischen dem Kopf- und dem Gewindeabschnitt angeordneter Radialflansch kann auf einer dem Gewindeabschnitt zugewandten Ringfläche eine integrierte Dichtung tragen, die in einfacher Weise in Form von Dichtlippen oder als separat

eingelegte Dichtung ausgebildet sein kann.

Die Schraube ist durch eine sich zumindest innerhalb des Gewindeabschnittes erstreckende Ausnehmung hohl gestaltet, was vorteilhaft für das Herstellungsverfahren, das Gewicht und für die Größe der Abscheidefläche ist, auf der die metallischen Partikel abgeschieden werden. Zur Vergrößerung dieser Fläche kann sich die Schraube über den Gewindeabschnitt hinaus erstrecken und/oder sie kann innerhalb der Ausnehmung angeordnete Vorsprünge aufweisen.

Bei der Herstellung sind als Füllstoffe z.B. Barium- oder Strontium-Ferrite verwendbar. Diese Füllstoffe liegen in dem als Granulat verwendeten Kunststoff, z. B. Polyamid oder Polyphenylsulfid PPS, fein verteilt vor. Bei der anschließenden Verarbeitung durch Spritzgießen, Spritzpressen, Thermoplast-Schaumspritzgießen oder artverwandte Herstellverfahren entsteht die endgültige Form der Schraube.

Die höchsten magnetischen Kräfte werden dann erzielt, wenn der Füllstoff bereits bei der Herstellung der Schraube magnetisiert wird. Dabei wird jedes Füllstoffteilchen als Magnet polarisiert und ausgerichtet.

Solche Ablassschrauben sind in allen Maschinen, wie Brennkraftmaschinen, Getrieben, Kompressoren etc. anwendbar, in denen zu Schmier- oder Kühlzwecken eine Flüssigkeit in einem Kreislauf zirkuliert, beispielsweise Öl oder Wasser.

Die Erfindung wird im folgenden anhand von Figuren beispielhaft erläutert.

Es zeigen:

- Fig.1 schematisch eine Ausführungsform der Ablassschraube im Teilschnitt,
- Fig.2 schematisch eine andere Ausführungsform der Schraube,
- Fig.3 schematisch eine weitere Ausführungsform der Schraube,
- Fig.4 schematisch eine weitere Ausführungsform und
- Fig.5 eine Ansicht aus Pfeilrichtung X gemäß Fig.1.

Eine einstückige Ablassschraube 1, die zum Ablassen von Öl aus einer nicht gezeigten Maschine, insbesondere einer Brennkraftmaschine dient, weist einen Kopfabschnitt 2 und einen Gewindeabschnitt 3 auf, der ein Außengewinde 4 trägt, mit dem die Ablassschraube 1, z. B. in eine Ölwanne der Brennkraftmaschine eingesetzt ist.

Zwischen dem Kopfabschnitt 2 und dem Gewindeabschnitt 3 ist ein Radialflansch 5 angeordnet, welcher auf einer dem Gewindeabschnitt 3 zugewandten Ringfläche 6 eine Dichtung 7 trägt.

Diese Dichtung 7 kann in Form von integrierten Dichtlippen 8 oder als ein in eine Nut 9 der Ringfläche 6 eingelegter Dichtring 10 ausgebildet sein.

Der Kopfabschnitt 2 trägt einen Außensechsk-

kant 11 zum Ansetzen eines Schraubenschlüssels. In diesem Außensechskant 11 kann auch ein Innensechskant 12 eingepreßt sein.

Innerhalb der Schraube 1 erstreckt sich eine Ausnehmung 13, die an einem Ende 14 der Schraube 11 offen ist. Die innenliegende Oberfläche 15 der Schraube 1 wirkt als Abscheidefläche 16 für metallische Partikel. Zur Vergrößerung dieser Fläche 16 kann die Schraube über das zum Einschrauben erforderliche Maß hinaus mit einer Verlängerung 17 versehen sein und/oder auf der Fläche 16 angeordnete, radiale Vorsprünge 18 aufweisen.

Um Zerstörungen der Schraube 1 beim Einschrauben zu vermeiden, kann auf einer im eingeschraubten Zustand sichtbaren Fläche auf dem Kopfabschnitt 2 eine Beschriftung 19, z.B. "5 Nm" für ein maximal zulässiges Einschraubdrehmoment angegeben sein.

Die Schraube 1 besteht aus einem mit einem magnetisierbaren Werkstoff gefüllten Kunststoff. Bei der Herstellung wird dieser Kunststoff, z. B. Polyamid PA, gefüllt mit einem magnetisierbaren Werkstoff, z. B. Barium-Ferrit, durch einen Formgebungsprozeß, z. B. Spritzgießen, in die Form einer Schraube gebracht. Vor dem endgültigen Erstarren der Kunststoffschmelze im Spritzgießwerkzeug wird von außen ein Magnetfeld aufgebracht, welches die zu magnetisierenden Teilchen polarisiert.

#### Patentansprüche

1. Ablasschraube zum Abscheiden von metallischen Partikeln aus einem Flüssigkeitskreislauf einer Maschine, insbesondere einer Brennkraftmaschine, mit einem Gewinde- und einem Kopfabschnitt, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Ablasschraube (1) aus einem mit einem magnetisierbaren Werkstoff gefüllten Kunststoff besteht.

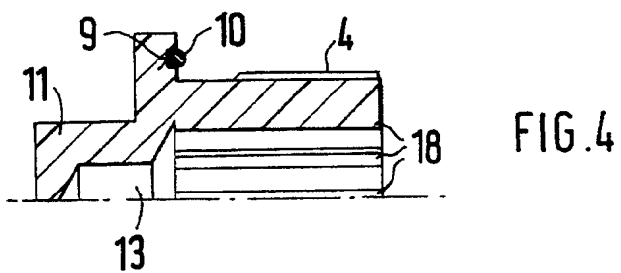
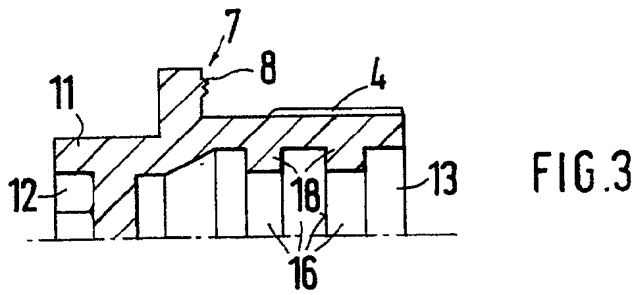
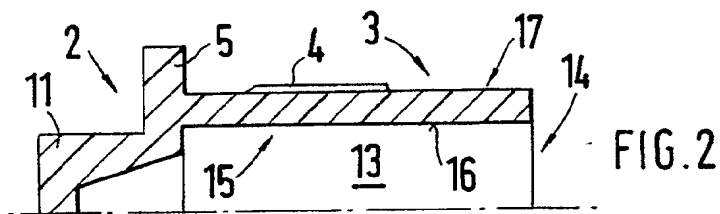
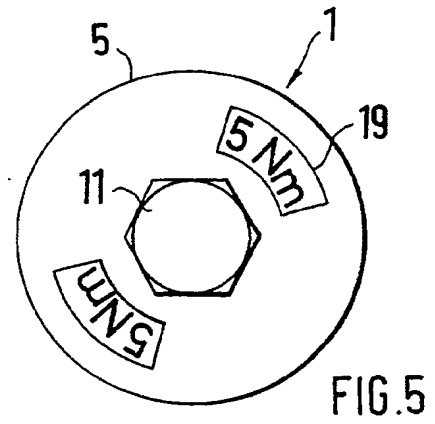
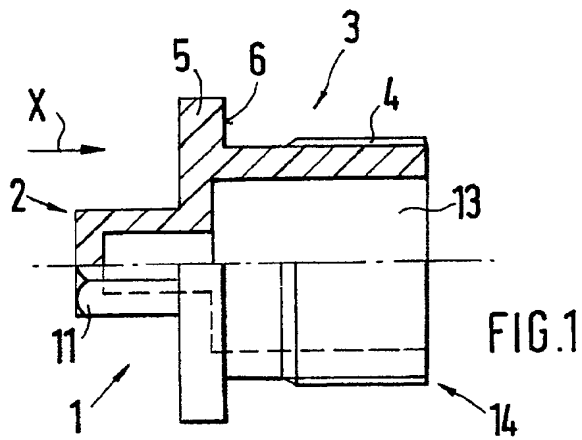
2. Schraube nach Anspruch 1, **dadurch gekennzeichnet**, daß zwischen dem Gewindeabschnitt (3) und dem Kopfabschnitt (2) ein Radialflansch (5) angeordnet ist.

3. Schraube nach Anspruch 2, **dadurch gekennzeichnet**, daß in einer dem Gewindeabschnitt (3) zugewandten Ringfläche (6) des Radialflansches (5) eine Dichtung (7) integriert ist.

4. Schraube nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß in dem Gewindeabschnitt (3) und/oder dem Kopfabschnitt (2) eine Ausnehmung (13) angeordnet ist, die an dem dem Kopfabschnitt (2) gegenüberliegenden Ende (14) des Gewindeabschnittes (3) offen ist.

5. Schraube nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß sich der Gewindeabschnitt (3) von dem Kopfabschnitt (2) ausgehend über ein auf dem Gewindeabschnitt (3) angeordnetes Gewinde (Außengewinde 4) hinaus erstreckt.

6. Schraube nach den Ansprüchen 4 oder 5, **dadurch gekennzeichnet**, daß auf einer Oberfläche (15) der Ausnehmung (13) radiale Vorsprünge (18) angeordnet sind.





Europäisches  
Patentamt

## EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung

**EP 91 10 3240**

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE					
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erforderlich, der maßgeblichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int. Cl.5)		
A	DE-A-3 813 684 (ISHIKAWA TEKKO) * das ganze Dokument * - - -	1,6	F 01 M 11/04 B 03 C 1/28		
A	FR-A-6 935 48 (BIGGS) * Seite 1, Zeilen 41 - 64; Anspruch ; Figuren * - - -	1,4,5			
A	FR-A-2 174 671 (BERTIN) * Ansprüche ; Figuren * - - -	1-3,5			
A	DE-A-2 918 204 (BERGER) * Seiten 6 - 7; Figur 4 * - - - - -	1,3			
Der vorliegende Recherchenbericht wurde für alle Patentansprüche erstellt			RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int. Cl.5)  F 01 M B 03 C F 16 N H 01 K F 02 B		
Recherchenort  Den Haag		Abschlußdatum der Recherche  05 August 91	Prüfer  KOOIJMAN F.G.M.		
<table border="0"><tr><td><b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> X: von besonderer Bedeutung allein betrachtet Y: von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A: technologischer Hintergrund O: nichtschriftliche Offenbarung P: Zwischenliteratur T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze</td><td><b>E: älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</b> <b>D: in der Anmeldung angeführtes Dokument</b> <b>L: aus anderen Gründen angeführtes Dokument</b> ..... <b>&amp;: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument</b></td></tr></table>				<b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> X: von besonderer Bedeutung allein betrachtet Y: von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A: technologischer Hintergrund O: nichtschriftliche Offenbarung P: Zwischenliteratur T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze	<b>E: älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</b> <b>D: in der Anmeldung angeführtes Dokument</b> <b>L: aus anderen Gründen angeführtes Dokument</b> ..... <b>&amp;: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument</b>
<b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> X: von besonderer Bedeutung allein betrachtet Y: von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A: technologischer Hintergrund O: nichtschriftliche Offenbarung P: Zwischenliteratur T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze	<b>E: älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist</b> <b>D: in der Anmeldung angeführtes Dokument</b> <b>L: aus anderen Gründen angeführtes Dokument</b> ..... <b>&amp;: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument</b>				